



(尼日利亚) 维克托·恩瓦奥齐奇·戚本杜 著

张世华 张琳 译

尼日利亚同中国 的外交关系

(1960~1999)

29.437
33

世界知识出版社

中国—非洲丛书

尼日利亚同中国的外交关系

(1960~1999)

尼日利亚 维克托·恩瓦奥齐·威本杜 著

张世华 张琳 译
世界知识出版社

Spectrum Books Limited

根据光谱书店有限公司 2000 年版译出

图书在版编目 (CIP) 数据

尼日利亚同中国的外交关系: 1960~1999 / (尼日利亚) 威本杜著:
张世华译. —北京: 世界知识出版社, 2002.4

(中国—非洲丛书)

书名原文: Nigeria—China Foreign Relation: 1960~1999

ISBN 7-5012-1699-1

I. 尼… II. ①威…②张… III. 中外关系—尼日利亚—1960~
1999 IV. D822.343.7

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2002) 第 009810 号

图字: 01-2001-5236

尼日利亚同中国的外交关系

责任编辑 龚玲琳

封面设计 郭宝珍

责任出版 夏凤仙

责任校对 雅玲

世界知识出版社出版

(北京东城区干面胡同 51 号 邮编: 100010)

世界知识出版社电脑排版 北京科技印刷厂印刷 新华书店经销

开本 880×1230 1/32 印张 4¼ 字数 71 千字

2002 年 4 月第一版 2002 年 4 月第一次印刷

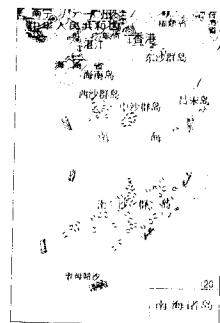
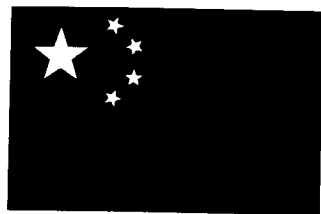
ISBN7-5012-1699-1/D·327 定价: 10.00 元

版权所有

翻印必究



中国国旗和行政区划示意图



中国—非洲丛书编委会

主 任	王成家	
副主任	黄舍骄	程 涛
委 员	梁银柱	赵江平
	陈 平	龚玲琳

序

据我所知，“尼日利亚同中国的外交关系（1960～1999）”是由尼日利亚人或更准确地说是由外国人所撰写的第一本有关这一问题的著作。从某种意义上来说，此书出自维克托·威本杜大使之手并不令人感到惊奇。他长期迷恋着中国、中国的历史和中国人民。最重要的是，他被现实的、基础牢固的、细心培育以及基于相互尊重和实际合作的尼中关系的潜力所吸引。对这一目标的积极倡导使他在尼日利亚外交界的一些同行中赢得了“黑色中国人”的绰号！

我也意识到这样一个事实：20世纪40年代和50年代，在为争取独立而进行的发动群众和反抗斗争活动中，许多尼日利亚激进政治家从1949年10月1日中华人民共和国成立以前中国工人阶级和农民的反封建、反殖民统治争取自由的斗争中获得了鼓舞。而对此，现在许多尼日利亚人（也许大多数外国人亦如此）却没有完全的了解。

恰好11年之后，1960年10月1日，尼日利亚也获得了独立。中国斗争胜利的鼓舞，世界局

势发展的影响，中国不容忽视的存在这一事实以及中国在国际关系必然调整和融合中所代表的一切，所有这些都使尼日利亚认识到，尽快承认并同中华人民共和国建立正式外交关系是十分必要的。为此，尼日利亚第一任总理艾尔哈吉·阿布巴卡尔·塔法瓦·巴勒瓦先生（以其一贯的远见和对事件的理性洞悉）清楚地认识到，如果尼日利亚要发挥人们期待的有效的国际作用，它不仅必须同主要西方国家和苏联，也必须同当时有着 6.5 亿人口（占世界人口四分之一）的中华人民共和国建立直接和实质的关系。巧合的是，包括埃及、加纳、坦桑尼亚、赞比亚和埃塞俄比亚在内的 21 个其他非洲国家在同一时期内均采取了这一做法。这是已故首任外交部长扎扎·瓦朱古博士宣布的尼日利亚对华政策形成的基础。随着时间的推移，形势的发展，这一政策尽管在某些方面进行了微小的变化和增补，但大部分原封不动地保留至今。

尼对中国政策构成的基础还有其他一些重要因素。第一，中国人民在国际事务中有着许多无可争辩的有利条件，包括其悠久古老的文明、国土辽阔、人口众多。中国被普遍看作是又一个举足轻重的力量。

第二，中国政府一直明确表示中国属于第三世界。因此，在双边和多边关系中，中国一贯支持和促进第三世界的事业和利益，其中包括利用

其联合国安全理事会常任理事国的地位来为第三世界谋取利益。

第三，中国同单个非洲国家的双边关系一贯基于相互尊重和切实合作，没有任何“霸权”成分或者控制和干涉其他国家内部事务的企图。

尼日利亚同中国关系的形成和发展均考虑了上述诸多因素，它们也在威本杜大使这本书列举的各个领域大量实际合作安排中得到了体现。确实，威本杜大使一直处于特殊重要的地位，可以审视、研究、观察，并且最后参与制定和执行这些政策。他是已故尼首任外交部长扎扎·瓦朱古博士的特别助理，因此私下参与了尼对外关系方针、计划的制定和执行的激动人心又错综复杂的过程的各个方面。

同样意味深长的是，在其长期的外交生涯中，他有机会在中国任职并获得了难得的机会，可以帮助实施自己多年来一直盼望形成的政策。

此外，在从尼日利亚外交界退休后，他创立了尼中友好协会。他以友协主席的有利身份，遍访中国并同中国相应阶层的人士进行了接触。还有，他积极参与了第三届尼中混合委员会部长级筹备会议。这是因为尼日利亚联邦政府十分重视经济高速增长和有着巨大市场潜力的中国，认为在混合委员会会议的讨论中（实际在尼代表团中）应该包括私人经济部门令人尊敬的成员或代表，他们在各自领

域表现杰出，能对促进两国友好经济合作做出积极而有意义的贡献。维克托·威本杜以其背景、职业和尼中友好协会领导人的身份显然是参与这些讨论的人选。

最后，我怀着感激的心情，感谢作者和光谱书店有限公司给我机会为这部颇具价值的著作撰写序文。我将荣幸地把这本书推荐给所有读者。

J.T.F. 伊亚拉 O.F.R

1999年9月30日

前 言

1998年4月27日，我在拉各斯市维多利亚岛埃科旅馆南非自由日招待会上，见到了光谱书店有限公司主席兼经营董事久普·博科赫特酋长和业务拓展经理保罗·C·N·伊罗埃切先生。在这一意外的会见中，我允诺写一本书。从这一点来说，此书出版有其独特之处。出于粗心，我将自己的允诺全部抛在了脑后，直到收到伊罗埃切先生1998年5月13日的来信，信中他不仅提醒我做出的许诺，而且附了由尼经验丰富的新闻记者、“尼每日时报有限公司”前常务董事皮特·埃纳赫罗先生撰写的《如何做一个尼日利亚人》一书，另外还有光谱书店的书目以便我购买阅读。伊罗埃切先生表示，光谱书店建议青少年应用心读书学习，因为恶习植根于懒惰和缺乏有意义的活动来占用时间。

大概因为我已有一个小型个人图书室，家里又没有青少年，我忽略了这一建议。然而，1998年7月17日我收到他给我的另一封信，其中提到1998年7月16日《卫报》上登载的一幅我与中华

人民共和国驻拉各斯前大使吕凤鼎先生阁下的合影以及尼中友好协会（我是创始人和主席）在促进两国间非政府双边关系中的贡献。这时，我才本能地提笔询问光谱书店，写一本关于“尼日利亚—中国外交关系”的书是否可以被接受。

令我十分惊讶的是，伊罗埃切先生几乎立即做了回复，表示那将是一本“绝妙的书”，并敦促我要求中国方面予以赞助。

巧得很，正当考虑如何着手时，我收到了尊敬的尼外交部长 1998 年 8 月 25 日的信件，邀请我于 1998 年 9 月 15~16 日为尼日利亚外交服务学院第十四届普通培训班学生干部作关于“尼日利亚同亚洲国家的关系”的讲演。在此，也许我应该解释一下：尼日利亚外交服务学院成立于 1983 年，主要是培养刚毕业进入外交事务领域的年轻人，使他们为有效和有目的地服务于尼日利亚外交做好准备。为此，学院组织了专业和学术培训班，主要目的是使这些学生干部掌握外交活动的各方面和各种规范。这样，我不得不收集合适的资料，其中一些我的图书室里有，其他资料从尼日利亚和中国朋友（该人姓名不愿被提及）处获得。我同这些朋友进行了意见切磋和思想交流，最后构成了此书的基础。

第一章简要回顾从公元 2 世纪到中国开始同尼日利亚接触时期的中非关系史。第二章涵盖

1971年2月10日尼中两国建交以后的政治合作，其中也包括国家元首、副总统或总理、部长、政府官员、法人团体等层次的多次官方和非官方的访问，这些访问对尼中发展现有的多领域的关系起了重要作用。第三章集中介绍了“尼中混合委员会”，该机构负责处理具体合作领域，即农业、贸易、工业、水资源、运输、动力、钢铁和技术援助等方面的问题。第四章探讨双边贸易中存在的问题和发展前景。第五章研究两国在新闻、文化、青年和体育领域的合作。写作中参考了两国有关政府官员签署的具有可行性的协议和谅解备忘录。第六章阐述两国“友好协会”在促进非政府外交中所发挥的作用，非政府外交对发展两国友好关系一直有着巨大帮助。

作为结尾，第七章分析了尼日利亚恢复文官统治和重新回归国际事务主流后的政治现状以及对未来岁月尼中外交关系的展望。

如此，诚如中国一句古老的格言所说，人应“言必信，行必果”。

V·N·戚本杜大使（酋长）

致 谢

我在撰写这本书的过程中，确实蒙受了许多人的恩惠。

慈爱首先来自家人，所以我应首先对我的父母表示深深的感激。1981年，他们年事已高，但宽厚仁慈地同意并祝福我去中华人民共和国任职。不幸的是，在我任职期间，父母亲于1982年和1983年相继去世。我向他们致敬，没有他们的祝福，我永不可能写成这本书。因此，纵然我积极参与了父母的葬礼事务，但是我还是感激自己不在家时精心照顾父母的兄弟姐妹。

我也要向我的妻子凯特和儿女们表示深深的谢意，他们曾同我一起在中华人民共和国任职。当时，尼日利亚外交部把中国列为“艰苦岗位”，因为中国经历了十年文化大革命（1966～1976）的创伤，经济遭到严重挫折，国家依靠自己的力量正处于恢复之中。在履行艰难繁重的职责时，我的妻子和儿女们始终支持我，同我共患难。

巧合得很，我的儿子契迪同他的两个姐妹多罗西·约翰逊女士和乌卡契·亨德逊女士一起曾在北京外国语学院学习中国语言文学，后又在英国伦敦大学东方与非洲研

究院学习政治和国际关系，他们为这本书提供了一些基本的资料。还有，我的另外两个女儿埃迪斯·乌迪吉女士和佩吉女士曾在扎里亚艾哈迈德·贝洛大学、英国拉夫伯勒大学以及拉各斯市阿科卡的拉各斯大学分别学习数学、电脑和英国文学，她们当时对伴随的经济拮据和社会考验泰然处之。几乎不需要说，我永远感激所有家庭成员对我作为尼日利亚外交官在中国任职时生活的罕见的忍耐、支持和理解。

正如我已经说过的，很多尼日利亚和中国的朋友、同事在收集本书的有关资料过程中给予了我巨大的帮助。特别是，他们当中的一些人自愿提供了有价值的信息，回答了我的问题。同时，其他一些人提供文件并对有关问题进行了深入的分析。虽然我被告知不要提及他们的姓名，但是我确实要感谢中华人民共和国驻拉各斯前大使吕凤鼎先生阁下、尼日利亚中国土木工程建筑公司总经理陈晓星（音译）先生和中国人民对外友好协会负责亚非事务的副会长蔡自先先生。所以提及这几位先生，是因为他们的公开讲话、文件和看法大大提高了本书的质量。

我也应该感谢扎里亚艾哈迈德·贝洛大学前国际事务公共管理讲师、拉各斯尼日利亚国际关系研究所前研究员并曾在联合国非洲经济委员会任职的埃米科·阿蒂莫莫博士，他在工作之余就本书的版式、开本提供了很好的建议并敦促我按时完成书稿。

我同样应该感谢尼日利亚铁路公司前主任，我的兄

弟 M·A·E·威本杜先生，他遍读了我的手稿，就内容提出了非常有益的建议。

毫无疑问，我也应感谢尼日利亚联合石油公司常务董事艾尔哈吉·Y·G·阿里、执行董事（销售）艾尔哈吉·J·A·帕吉和执行董事（服务）乔治·科戈巴先生，他们为我提供了舒适的工作环境，并且沉静而谦逊地解决了我提出的许多技术协助要求。我对他们在出版本书的过程中所表现的如此难得的良好性格特质、智慧、慷慨和集体精神表示敬佩。

我也颇为感谢伊欧森特·亚罗先生，每当需要，他就高兴地打印和校正书的手稿，以满足光谱书店有限公司的要求。

最后，我愿恳求读者原谅书中的错漏和不当之处。我真诚地对所有的缺陷和不足承担全部责任，请读者们放心，这些缺陷一点也不是故意所为，而且我承诺书再版时一定注意这些问题。

以感激和爱戴的心情

敬献给——

我亲爱的父母亲（已故）、

妻子和孩子们